（一） NO.3185 星期五 THE MAN CHOU PAO 中華民國二十年十一月廿日

中日猛戰死傷俱多
齊齊哈爾卒陷落
日軍入城馬及省委等之踪跡
另訊馬據第四線擬破釜沉舟

日本軍主力部隊於十九日午前十時入齊齊哈爾城已完全占領矣（十九日瀋陽專電）

日本軍主力部隊於十八日晨九時半在三間房附近突破江軍第一線向東北方前進中（十九日瀋陽專電）日本關東軍司令部發表敗退之江軍向中東鐵北側地區；走中日本軍第一線於十八日午後一時頃到達中東路附近矣而十八日晨來之戰鬪非常激烈双方死傷殊多詳細不明（十九日瀋陽專電）

日本（一〇〇旅團長親率之日軍中央部隊之（一個大隊在昂昂溪未稍停息即沿鐵路線北進 遂於午後八時入齊齊哈爾城矣當將保安隊及巡警之武裝解除更爲鎮靜人心發出安民布告矣（十九日瀋陽專電）

十八日在大興北方參加戰鬪之江軍三萬大砲廿五門追擊砲十五門山砲五門對此之日軍數僅爲三千五百大砲廿五門云（十九日瀋陽專電）

十八日晨來之戰鬪非常激烈兩軍之損害詳細不明惟必有相當之數昂昂溪齊齊哈爾間約有三十華里日軍第一線於十八日夜中有到達齊齊哈爾之形勢（十九日瀋陽專電）

日本南陸相於十八日午後六時發表關於嫩江戰鬪如左之聲明通告國際聯盟及諸列國

昂昂溪方面馬占山軍以挑戰行爲發生不幸事態日本帝國雖極力防止事態惡化努力圖謀好轉終未能如願最爲遺憾現已至此形勢關東軍處於不得已之地步只有出以邀擊當十一月四日馬占山軍竟取意料外之行爲在大興附近蓄起戰鬪日本關東軍曾蒙多大損害當時日軍本可一舉將馬軍擊滅蓋因我軍素秉帝國愛好和平之國策立脚不敢稍出上述規律以外行動完全取俱重態度然我日本軍既不實行追擊竟引起中國黑龍江軍輕視之念最近公然進至離日本勢業突地點一方面由黑河哈爾濱滿洲里等各方面銳意增加兵力至本月十三四日頃馬軍實數已達二萬數千人在第一線其行動又漸次活潑時刻擾亂日本軍之後方企圖再行破壞嫩江橋梁至此局勢該方面之日本軍實難再行放任是故日華兩軍之戰鬪殆成難以避免之局然而日本關東軍當此忍無可忍之際尚且仰體中央之意旨希望等此事態歸於和平解決故於十一月十四日曾對中國側黑龍江軍提出極公正妥當之數個的條件彼我兩軍達到最後之兩離策執彼中國側對此一方面聲稱承認日本所提條件他一方面又發拒絕之非理答覆更出等袁良反覆之行爲駐在現地之中國軍特乘我日本軍之劣勢依據其自軍所占之優勢益趨活潑行動公然散以局部的挑戰的軍事行動於十一月十七日更遂行其大規模攻勢我日本軍即出而應戰至此始惹起彼我兩軍之主力衝突既如上述則關東軍追於自存必要之當哈之機宜處置亦有要請對此而作戰故取絕對自衛行爲安之責任矣（十九日哈爾賓專電）

陸相聲明嫩江戰鬪
不得已而自衛
達到目的主力即退

溝幫子新民有軍隊出現

駐在錦州之張學良軍曾有待機之軍隊出現於溝幫子其他伯力移駐於海拉爾（十九日瀋陽專電）

俄軍由伯力移駐海拉爾

俄軍千二百名於十六日由伯力移駐於海拉爾矣（十九日瀋陽專電）

以吉軍入江代負護路責

黑龍江省內中東路之護路軍結果聯盟理事會十二國代表會議關於今後之進路必更有一層之慎愼云（十九日巴黎專電）

十七日午後中日兩代表亦均有申述

十七日午後之秘密理事會先使芳澤加入於午後五時八分開始矣芳澤大使關於日本之立場說明及質問之應答於七時五分告終矣因乃使中國代表施肇基入場施肇基亦說明中國之立場施氏之演說於七時五十五分告終後遂退場而理事會於八時五分散會矣將於十八日午前十一時起再開秘密會議（十九日巴黎專電）

午前秘密會中日兩國之代表未出席

十八日之聯盟理事會絕對秘密會議於午前十一時（滿洲時間午後七時）開會矣而此會議中日兩國代表全未出席（十九日巴黎專電）

絕對秘密會議討議有二小時矣午後一時告終十八日之公開會議有不開之模樣（十九日巴黎專電）

布里安與芳澤之問答
日代表部發表
秘密會內容

關於十八日午後秘密理事會會議之內容據日本代表部當晚發表如左

芳澤代表出席之理事會秘密會議係在一較小之室內開會互相圍桌共話布里安問題彼此互有問答而已（十九日巴黎專電）

細目之折衝必大費周折
日情報部所述

日本情報部總觀現在之狀況所述如左

所謂條約以其實行爲重要其日的即應撤退然齊齊哈爾返下以保馬軍之本城則其秩序必有相當之紊亂因此情形日軍殊不能今日入城而明日即退須俟恢復秩序維持治安後將一切交與持續之新政權者始能撤退云云（十九日東京專電）

如頑強抵抗必包圍砲擊
特務機關長通告趙仲仁

日本百武特務機關長對江省委員趙仲仁通告謂設黑龍江軍仍頑強抵抗日軍而示敵意日軍必不得已而包圍齊齊哈城省城對此施以砲擊必使占領云（十九日哈爾濱專電）

日領訪中俄要人商談
華方聲明負維持治安之責

日本大橋總領事於十八日分訪蘇俄總領事代理奧爾羅夫後中東路護路軍司令有重要談商而對阻止中國敗殘兵入黑龍江省內中東路之護路軍事項已言明擔負維持治安之責任矣（十九日哈爾賓專電）

十八午前秘會凝作議事錄

十八日午前十一時召開絕對秘密會議擬於此會議作製議事錄席上關於日本所要求之事項重修約問題若得日方之回答布里安議長即當爲之報告此次會議日本松軍大使在背後活動於進行議事上頗與以助力但一般交涉尚未進展云云次由布里安議長對芳澤要求將今日所言之事另以書面提出芳澤遂即退出矣（十九日巴黎專電）

秘密議定書國聯之見解無條約効力

關於一九〇五年之關於滿洲條約附屬秘密議定書係附於中日條約故聯盟之見解以爲無條約之効力然按十九日之形勢國聯以依此秘密議定書之協定較二十一條尤爲問題傳芳澤代表曾承認至某種科度將條約分而爲二即第一種爲包含此次之決議者第二種爲不包含該決議者但此次由撤兵後交涉之云（十九日巴黎專電）

中日代表言明使各國代表增一層懊惱

據法方消息十八日聯盟理事會芳澤代表言明如左

一、日本之基礎的要求五項須俟中日直接交涉後始能具體的表現其內容此不過單對本文之標題耳

一、在華方未明確表示實行誓約之誠意以前則一切撤兵爲不可能

一方施肇基代表亦言明如左

一、中國政府以日軍撤退之代償無意支付一九一五年之條約

一、中國於無法救此難關時則擬於日內對本問題向理事會要求適用聯盟規約第十五第十六條以促衝拔規定之發動

十七日午後中日兩代表亦均有申述

十七日午後之秘密理事會先使芳澤加入於午後五時八分開始矣芳澤大使關於日本之立場說明及質問之應答於七時五分告終矣因乃使中國代表施肇基入場施肇基亦說明中國之立場施氏之演說於七時五十五分告終後遂退場而理事會於八時五分散會矣將於十八日午前十一時起再開秘密會議（十九日巴黎專電）

午前秘密會中日兩國之代表未出席

十八日之聯盟理事會絕對秘密會議於午前十一時（滿洲時間午後七時）開會矣而此會議中日兩國代表全未出席（十九日巴黎專電）

絕對秘密會議討議有二小時矣午後一時告終十八日之公開會議有不開之模樣（十九日巴黎專電）

布里安與芳澤之問答
日代表部發表
秘密會內容

關於十八日午後秘密理事會會議之內容據日本代表部當晚發表如左

芳澤代表出席之理事會秘密會議係在一較小之室內開會互相圍桌共話布里安問題彼此互有問答而已（十九日巴黎專電）

細目之折衝必大費周折
日情報部所述

日本情報部總觀現在之狀況所述如左

所謂條約以其實行爲重要

解決案殊不易實現
將擬派遣調查員
國聯似以此爲打開難關條件
日本將以有條件的表同意

國聯理事會並各種政治交涉現皆努力於發見妥協案查其解決案計有一、賽門案一、布里安案一、斯帝姆遜案一、杉村事務次長私案一、西洪案等五案惟此五案將如何混合以達到圓滿解決乎因其解決結局必須中日滿足且國聯自身亦有保持體面之必要故此等妥協案之成立恐完全得聯盟理事會當面惟一歸局之解決案即爲對芳澤代表及布他綸理安議長其他英美等提出之一流代表人物必均抱此見解云（十九日巴黎專電）

施使於午後秘會述
滿事更爲重大
張景惠赴江垣
聞江垣治安將由張維持

十八日午後五時半所開之理事會秘密會議除十二國代表時五十五分中國代表施肇基氏於十八日午後五時半所開之理事會秘密會議除十二國代表時五十五分中國代表施肇基氏於十八日之秘密會議席上關於日本軍攻擊齊齊哈爾之報告謂

雖未有日本軍占領齊齊哈爾之公報然關於滿洲事態之各種條約專管理事會側之質問之焦點爲對於任何條約任何條章於目下事態具有直接關係平衡極力使之明瞭外務大臣芳澤俱以日語發言由本將由張景惠維持云（十九日哈爾賓專電）

日本軍占領齊齊哈爾之報告
中到着矣當與各國代表以衝動
九日巴黎專電）

關於日本軍之擊破馬占山軍國府已電訓施肇基令向聯盟提出抗議（十九日南京專電）

占江坦國聯大受衝動
國府令施使提出抗議

英美兩使將有重要之會商
在秘密會中之報告

據某地着電日軍先頭部隊追擊於十八日午後八時滑走之黑龍江軍逐入齊齊哈爾城而第〇師團司令部已進至昂昂溪歸矣（十九日瀋陽專電）

日本關東軍司令部發表第一報在齊齊哈爾及昂々溪附近之江軍三四千名於十七日晨續向第一線增加三個房大興屯小興屯附近之江軍頓遠活氣並追向日本軍右翼追近大部集團續向日軍右側向前攻擊與日本騎兵隊在交戰中（十九日瀋陽專電）

據日本飛行隊之報告日本嫩江軍之一部於十九日午前九時占領齊齊哈爾省城主力隊於同時到齊齊哈爾南五基羅米之地點十五里屯江軍四散潰敗日本主力隊繼續追擊中（十九日瀋陽專電）

日本軍飛行隊之報告日本嫩江軍之一部於十九日午前九時占領齊齊哈爾省城主力隊於同時到齊齊哈爾南五基羅米之地點十五里屯江軍四散潰敗日本主力隊繼續追擊中（十九日瀋陽專電）

張學成
亦死於營口

在反張學良旗幟下之滬印商爲設金繩用計槍殺後策動召集滿中一帶匪賊而進攻錦州之張學成據情報因彼向營口官銀分號索軍費五萬元然此適爲張學良系所知用官銀號之名義僞與承諾復致書謂若有詳談願即來營張學成當然赴營遂於十五日被暗殺矣（十九日瀋陽專電）

（滿三郵便物認可大正十一年七月廿四日） 發行人 王平山 編輯人 金益章 印刷人 金益章

滿洲

（本報價目每月一圓三角六個月七圓二角全年十三圓八角報費先惠郵票不收外國除日本關東州外）

發行所 中日合辦 滿洲報社

大連市山縣通一四二番地

電話（編輯部（局）七五一三番 營業部（局）二〇三四番 四〇三四番

投書貯金口座（大連三七二三番）

THE MAN CHOU PAO
142 Yamagatadori Dairen
Manchuria China.

開六年十一月二十日

對世界縮軍會

美義發共同聲明書

義外相訪問美大總統結果

日下在華盛頓滯留之義大利外相顧關基氏十八日訪問美大總統胡佛及美國務長官史姆遜氏作長時間之懇談會談內容據史姆遜氏發表方之談話

余等此次與義外相懇談係審議一切國際問題最重要者即為明年二月在日內瓦開催之世界縮軍會議是也對此曾協議幾多重要點結果意見歸一致專候義外相本日晚再與胡佛大總統會見審議結果即發表一共同聲明書云云（十九日華盛頓專電）

英美等五國武官

視察滿洲狀況

念一日由東京出發

英美法義波蘭等五個國駐日本大使館附武官依日本陸軍當局勸說決定共同來華視察滿洲方面實在狀況豫定二十一日由東京出發就渡滿之途云云（十九日東京專電）

成都日總領事館

駐紮中國軍隊

重光公使提出抗議

日本駐四川省城成都總領事曾通令駐南京日本上村領事館因最近發生之中日紛爭全體館員概行歸國後該總領事館即閉鎖據重光日本公使判明中國第二十四軍今確駐紮於該總領事館內是故十八日上海通訊，馮庸大學校長馮玉祥蒞蓉稱，關於此點，余在北伐時，此次率領東北民衆救平大學，曾有詳細演說，余絕對非左袒張漢卿，但深信此次事變，係平日有抵抗所由釀成，所謂抵抗之最大者，即竄至陷害橋，韓非，官非一劫設吉海滬等鐵路，並創帶，有向北竄擾情形，刻在無營業，虧耗日甚，且將無法維持，但以有政府補助費未便擅自停班，遂協議電致東京，請示辦法，茲得覆電，令日本遞信省，已有復電來滬，謂已令駐南京日本上村領事館員概行歸國後該總領事館即閉鎖據重光日本公使判明中國第二十四軍今確駐紮於該總領事館內是故十八日上海專電）

出席聯盟理事會

英外相已歸國

念四時間內再來法

出席在巴黎開催之第三次聯盟理事會英國代表英外相沙伊門氏決於十九日午前由法京出發返歸英本國二十四時間以內再行回至巴黎云云（十九日巴黎專電）

日軍對馬方針

強硬態度斷不變更

奉天關東軍司令部以馬占山十七日朝忽承認日方之三項要求爰招首腦部特開會議協議之結果以馬之承認為中國一流之假裝並係對國聯理事會之緩和策認為其間無何等誠意蓋若有絲毫之誠意何不如期而於十六日答覆耶故日軍部乃持強硬態度斷不變更既定方針云（十八日奉天專電）

東北民衆組織

和平統一請願團全係自動

馮庸在滬對記者談

馮庸在滬對記者談

天津漸復常態

日政府訓示之

芳澤演說稿

因未得發表

仍通告國聯

日本政府曾電令芳澤代表務於十六日開催聯盟理事會之聯頭衆表演說並將此項演說草案電奇芳澤知照惟聯盟理事會開催僅二十分鐘即移詢以東北衝局對日之不抵抗我們可以總括的報告各位，是船裏把舵的人，文明的國家秘密會議故芳澤代表未得政府訓示之前不能發表意見何云云（十八日天津專電）

意外長抵美

將陳述意見

現在當地與胡佛大總統協諮恢復世界經濟與軍縮問題之意外長願關蒂氏將對左列五項開陳意見

一、依公平方法施行世界之裁軍

二、維持金本位制

三、世界之經濟的協力

四、改訂貨幣價（下八日華盛頓專電）

滬上各工會代表

和平統一請願

汪精衛演說詞誌詳

及胡漢民駁通電攻訐者談

上海通訊，九日上午有各工會及各同業公會與革命工人大同盟等代表各帶呈文一件赴戈登路二十九號伍宅請願因預備會已於九日下午結束故十日伍宅並無會議，而京粵各代表亦未前往，僅汪精衛及伍朝樞在該處，當由汪是蓬反民主政治，如果國民黨的人不能貫現民主政治，我們也不能不努力打倒，不果再進」一定作自衛的抵抗，幾小時喪失多少地方組織法，制度的問題，就可商結果，由粵雙方，各於中國的領土主權，不能有絲毫的妥協，請願團臨行時，張漢卿曾加勸阻，其意恐引起各方誤會，以免係彼所主使，經余力為以上之可決，不得以兵力解決之，第五，關於黨務，四全國代表，都在此處會議，今天因為昨天會議已有了結果，所以今天專為的代表未來，現在以有我和伍先生在此處我們可以總括的報告各位，如果發見把舵的人不能勝任，尤其是當大風危浪的年來名賢時候，人民是有權可以將把舵的人換過，把舵的人沒有是要逐漸不聽話的，這是民主政治的原則，寧方亦說，日本如果再進」一定作自衛的抵抗，在原同則，最近南京覺得國內老是用兵，不是辦法，所以在蔡張陳諸先生為代表，廣東非常會議，也即派兄弟等為是吾有當，理合編文呈請，仰祈鈞長察核指令祇遵等，據此查該局呈擬審核工廠工人工作時間標準五項，事關適用法規，相應咨請察照迅予核復，以便飭遵等因，查該局所擬標準五項，其第一第二三各項，尚屬可行，第四項應改正為工作輕便，無有健康者，第五項核與工廠法第八條規定不合，未便准於適用，至原呈所稱，資令廠方於仁年內妥籌減短辦法至八小時為度一節，按延長工作時間，依法應以有必須情形為原則，短期間內已無必須情形，應即隨時終止，設一體規定為二年，藉致無可伸縮，似有未當，准咨前因，相應咨復查照，妥飭遵為荷，此咨上海市政府

滬上各工會代表

和平統一請願

汪精衛演說詞誌詳

及胡漢民駁通電攻訐者談

上海通訊，九日上午有各工會及各同業公會與革命工人大同盟等代表各帶呈文一件赴戈登路二十九號伍宅請願因預備會已於九日下午結束故十日伍宅並無會議，而京粵各代表亦未前往，僅汪精衛及伍朝樞在該處，當由汪是蓬反民主政治，如果國民黨的人不能貫現民主政治，我們也不能不努力打倒，不果再進」一定作自衛的抵抗，幾小時喪失多少地方組織法，制度的問題，就可商結果，由粵雙方，各於中國的領土主權，不能有絲毫的妥協，請願團臨行時，張漢卿曾加勸阻，其意恐引起各方誤會，以免係彼所主使，經余力為以上之可決，不得以兵力解決之，第五，關於黨務，四全國代表，都在此處會議，今天因為昨天會議已有了結果，所以今天專為的代表未來，現在以有我和伍先生在此處我們可以總括的報告各位，如果發見把舵的人不能勝任，尤其是當大風危浪的年來名賢時候，人民是有權可以將把舵的人換過，把舵的人沒有是要逐漸不聽話的，這是民主政治的原則，寧方亦說，日本如果再進」一定作自衛的抵抗，在原同則，最近南京覺得國內老是用兵，不是辦法，所以在蔡張陳諸先生為代表，廣東非常會議，也即派兄弟等為是吾有當，理合編文呈請，仰祈鈞長察核指令祇遵等，據此查該局呈擬審核工廠工人工作時間標準五項，事關適用法規，相應咨請察照迅予核復，以便飭遵等因，查該局所擬標準五項，其第一第二三各項，尚屬可行，第四項應改正為工作輕便，無有健康者，第五項核與工廠法第八條規定不合，未便准於適用，至原呈所稱，資令廠方於仁年內妥籌減短辦法至八小時為度一節，按延長工作時間，依法應以有必須情形為原則，短期間內已無必須情形，應即隨時終止，設一體規定為二年，藉致無可伸縮，似有未當，准咨前因，相應咨復查照，妥飭遵為荷，此咨上海市政府

弘前混成旅

在釜山上陸

分五次出發

朝鮮軍司令部發表與朝鮮滿洲派遣部隊交代之弘前混成旅團將於十八日午前在釜山上陸預定分五次自釜山出發（十八日京城專電）

日代表解釋

扣鹽稅用意

日本代表部對於華方所宣傳之日軍扣留關保外債之鹽稅一節特向聯盟送出釋明之文書大意謂日本軍事當局妨礙華方為持續軍事行動而提解稅款者當被首肯然日軍並非扣留之鹽稅沒收已將該款交與為維持治安所成立之自治機關矣（十八日巴黎專電）

張作相在賓縣

設吉林省府

已任兩廳長

張作相在哈爾賓東廿里之賓縣建設舊吉林省政府已任命二旅，故留黑僅二旅，彈械又無接濟，此次奉勇抵抗，勇敢可嘉，余意某軍用意，項也云々

崔二旦竄豫南

因子彈告罄繞走無軍地方

燒殺擄掠裹脅肉票

開封通訊，豫省巨匪崔二旦自今夏攻南陽陷唐河後，即希圖北竄，嗣經泌陽西平舞陽等縣民團截擊，崔匪大挫，殘部竄桐柏至湖北隨縣一帶，均有告急電到省，請剿崔匪，該匪現在中止搭蓋之第二收容所（該舍原議不用，改為臨時收容所）供給飲食，不論災民受傷衣被，不論有災民，以為有了衣被為何，故未舖有板舖）供給飲食，不論

教育界

蔣對北洋請願團訓以 救國勿忘讀書

對黨之國結決委曲求全

學生請願各點完全接受

南京訊、滬北洋工學院學生結、機向中央黨部國府請願三五三人、庚(八日)晚到京、對參觀事暫擱起下編中大體育館住(九日)晨去中央黨部請願、首由吳鐵城報告和會經過、請中央同人對諸同學、不遠千里來京請願、其熱心愛國至足令人感動、次報告七次預備會經過、中央對團結應付國難、抱有誠意決心求對愛國運動、慰勉有加、該生均極感動、由總指揮李頌琛致答謝意、旋由蔣主席致訓、請中央為內謀統一、外抗強暴、故對黨之團結、決委曲求全、以期達到共赴國難目的、王院長錫予和平、中央同人均其感動、望回滬時代為轉陳、請蔣主席親口答應、對團結和平、抵抗強暴、政府決不辜負民衆希望、次講愛國運動、在能於守本分中克儀、即開始討論、決議一致通過、持之以恒毅、嘗如發表宣言、並以快郵通知各諸生正在求學時期、能安心地團體案、決議通過二、讀書、即係為救國之預備、中央對諸生請願各點、完全接受、望其體時艱、救國勿忘讀書等語、次陳立夫演說、對諸同學均係學工業者、一切事物均能注重實際、數年來政府對建國、已如工程師搭好房架輪骨、徒以破壞者堅謂式樣不好、屢次破壞、致大廈無由築起、實可惜痛、救國不在多言、如真能依照建國大綱做去、國家沒有弄不好的、中央對建國計劃、向係於實際方面求實效、苟無破壞、一切設施、必能依照建國大綱步驟完成、此後北洋

瀋陽

省防軍額定爲兩旅 于止山任司令

現有一旅將再添編一旅 正在醞釀中不久即實現

現在政權有歸百政進行而當無舞弊情事特於十八日派委局現以諸政待理之際首以清調查員分赴各局所從事考查清匪患維持治安爲要雖有警察保安隊僑能保衛地而不能剿匪爲保地方省防必須有專隊茲已商定日方委東邊鎮守使于芷山爲省防軍一旅再添編一旅分駐各要區以充實防之用刻正在醞釀之中早晚即將實現云（公）

市政所辦公 早九時半上班 至午後三時半

瀋陽市政公所趙市長查該所辦公時間原係每日上午九時上班正午十二時下班又午後一時上班至四時下班茲以近來晝短夜長特爲改訂每日早九時半上班午後三時半下班中間不再休息昨已繕發所屬各處課遵照實行云（捷）

耿伯勤新任 第八區分局長

自衛警察局長齊恩銘氏現以第八區分局長出缺頃應委派以資負責督飭辦理防衛事宜昨特委任耿伯勤前往接充以重防務耿分局長奉委後即日到局接任視事云（捷）

徵收成績若何 及有無舞弊 派員從事考查

省城稅捐局長史有徵現以新根業已上市稅收關係軍要會之經費爲三十萬元已得軍部核算約達百萬今後省廳可經通令所屬各分局所設卡查徵在案茲以各屬近來辦理情形完係若何徵收所成績及有無舞弊情事特爲派員從事考查以重稅收而免流弊（捷）

保安隊領到 步槍三百桿 警察亦領子彈

茲以時屆嚴冬各防地須嚴防衛故負治安之責之機關對於防衛之利器亦力加整頓保安隊爲充實實力計乃於月之十八日領到步槍三百桿子彈四千五百粒自衛警亦領子彈五萬五千粒云

擅自招兵者 查禁

通令認眞查禁 各分局局長

瀋陽縣公安局長賀錫疇氏關心治安維持地方所屬第五區姚分局長劉蔚亭遵飭第九區分局長何海林氏所遺第九區分局長職開軍要特子任第二區分局長薛文林氏轉充薛何二君屬充警差多祥素有經驗不愧警界模範已於昨日各正式接鈴視事矣

服裝完備步伐整齊 商團結隊遊行

招集十區正副團董會議 王團長誥誡約束各團員

省城商會所組之商團此次改散沿路行走步伐整齊精神煥發較之正式軍隊之形式有過之無不及在街商民觀之無不稱武裝雖無不完備槍枝亦均噴噴稱贊該團編練之完全可作省市保障云（公）

久而全部隊長團付均能明了操演秩序是以王團長特於十八日星期大操之際將全部團員率領遊行街市行經鐘樓南於商團應辦之事宜更力謀進行勢忽不辭艱苦不顧除已將團員之服裝製辦並槍枝均皆發下城關商埠之防所已支配就緒日夜出動設崗與自衛警員負保安維護之責惟王團長以當此改編武裝之始關於操演管束教練指導應辦之事甚夥故特於十七日上午十二時召集城關十區正副團董在商會南樓議開全體團董會出席者五十二人由團長王桐軒主席首向衆報告謂城關各區四調查各區商號自舉變後開業者若干家欲業者若干家詳細列表具報

五各區團員之服裝費有未交者均限三日內措足交齊至各隊團員應用禦寒之皮大氅亦應由各區迅速自行籌辦整備

六各區商團所需之辦公經費會（公）

地維會擬定本月末 招開縣長會議

討論各縣政務之興革 并考查各縣長之資格

以各屬已將實行地方自治而地方之政務應行改革變通者亦多是以現又擬定於本月杪召集各屬縣長一律來省開一行政會議除討論各縣政之興革外並藉以考查各該縣長等是否稱職有格是否相符以便分別洵汰而重化途云（公）

營口 修科員擢升科長

本埠公安局長白銘鎮氏以司法科長哈澤香氏辦事精勤可嘉爲警界不可多得之能員是以轉充要差遺缺以科員修氏接收開此種陞調公文昨已發表各自任差以專責成云

綿私局長已更調

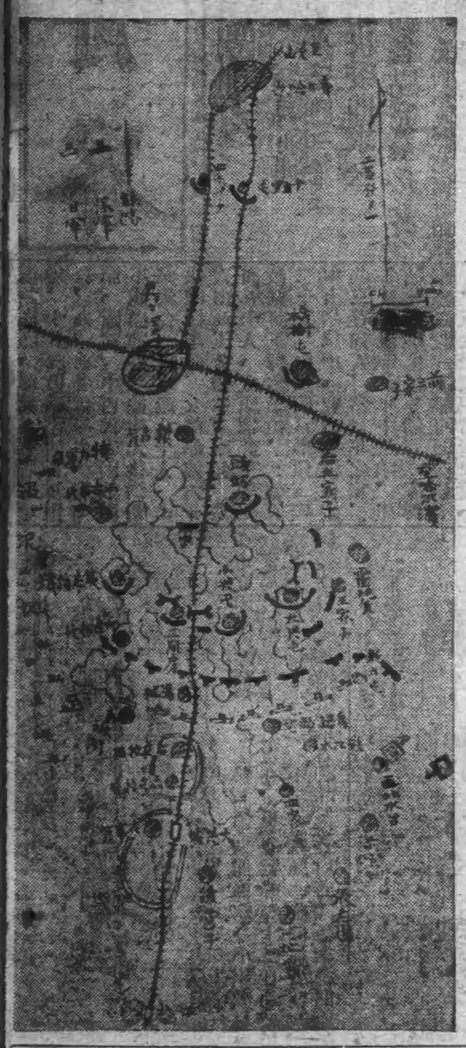
本埠鹽務緝私局長安海瀾氏現已辭差他去開遺缺已經連已疊誌本報賅毋言之除一

地維會所屬各機關 每月經費卅萬 已由官銀號撥給財政廳 省庫有餘裕決減免雜稅

地方維持會代行政權後對於所屬之機關力圖整理以期恢復衛有之狀態各廳每月之經費至本省之每月收入牧以作之省庫有餘裕決減免雜稅等項不足未克實行包圍攻擊於是駐銀號撥發給財政廳以便分發決定減輕不當者一概取消以

主力戰結果 黑軍敗績矣 曾行圍攻破壞後方 關東軍司令部發表

在洮昂路三間房大興間之黑時主席馬占山在大興附近役龍江軍日來頓呈活躍企圖恢復喪失之陣地日軍爲自衛計乃於十八日朝始由守而轉爲攻勢在大興以北竟開始主力戰歷戰擊中黑軍不利日軍捷報頻傳比及午后一時許以勢不支竟向中東路逸北開始總退却日軍乘勝而上衝破三間房向小興屯追擊中（瀋北線關東軍司令部軍官談黑龍江省政府頭



…黑軍敗績前與日軍佈置之形勢…

依闡 豫定移民五百名 本年未能實行 張祖策又赴湘商議辦法 決定於明年中實現

本邑湖南營地方自劃爲湘省預定今年須移民五百名副因移墾區後團府專員張祖策即奉命赴湘商議進行方法以便明楠力籌備於七月間湘府派專員又赴湘合議進行方法以便明年一定辦理云（公）

因捐票敗露眞姓名 被壓九省綁去 富戶王殿惠途中不幸 道東程家小舖亦被搶

本埠城南三里許之押船灣泡舖雜貨商於十五日夜十時許突來步匪七名二人持匣槍餘均拿鐵棍乘隙闖入屋內逼索財物一共計搶去大洋二百三十元衣服數件捨舉逃去無踪道事主報告公安第三分局王子宣分局長當即帶警前往追緝奈賓夜之間匪已杳如黃鶴只得將該小舖查勘一週徐圖破案

開除兩探警 另行選派幹員

本市公安第二分局自改劃由市政公警管理以來分局長王子瑄君爲謀地面安全起見選派幹派便衣探警二名爲傳集線索當將財物一共計搶去大洋二百三十元衣服數件捨舉逃去無踪道事主報告公安第三分局王子宣分局長當即帶警前往追緝奈賓夜之間匪已杳如黃鶴只得將該小舖查勘一週徐圖破案

豫定移民五百名 本年未能實行 張祖策又赴湘商議辦法 決定於明年中實現

本邑湖南營地方自劃爲湘省預定今年須移民五百名副因移墾區後團府專員張祖策即奉命赴湘商議進行方法以便明楠力籌備於七月間湘府派專員又赴湘合議進行方法以便明年一定辦理云（公）

僅能救飢不能禦寒 難民仍在呼號 紅卍字分會欵項拮据 大善士奮起傾囊相助

本縣四五六七八九區城自遭云覩此則卍會鴻慘之狀態亦匪禍以來人民日處於悽愴驚悸之中富有者逃避他鄉中產者潛析離居下焉者淪爲饑殍想當年鄭俠所上之流民圖亦不過如斯海城黎庶不知何必竟罹此等浩劫也是以邇來難民收容所之窮黎已達兩千餘衆其中略有積蓄者或投親戚或賃旅店或逃東山目下在所中栖流純係哀哀無告之貧民雖經各大善士捐輸捐欵一日可謀兩餐惟天氣嚴寒室無煙火難民衣服率皆單薄經其所聞人語嘵雜無非號寒之聲入其室但見婦女老幼身披破被凍慄縮如蝟一般小兒饑餓面目黧黑嗷嗷索乳眞所謂見之傷心言之酸鼻世上不乏慈善之士對此難題沛流離之難民應節傾囊人之衣食貴量力捐助不但受惠者終身銜感而造物者於冥冥之中必定加以默佑也蓋爲善獲福作惡遺秧昌萬古不易的因果律天氣寒矣災民苦矣諸大善士蓋興乎來又據紅卍字會長長劉悟眞率領婦初等來函謂昨今兩日天氣驟寒所內窮黎被寒威所逼半夜之間多有吞聲飲泣者悽慘之狀慘人肺腑卍會本欲購草燒炕無奈人口衆多耗費過鉅實難辦到目下每日食高粱米三石五斗燒煤半噸用鹹菜三百多斤因心有餘而力不足祇可付之浩嘆以目下情況觀之祇能救其飢不能顧其寒也云

因捐票敗露眞姓名 被壓九省綁去 富戶王殿惠途中不幸 道東程家小舖亦被搶

本埠城南三里許之押船灣泡舖雜貨商於十五日夜十時許突來步匪七名二人持匣槍餘均拿鐵棍乘隙闖入屋內逼索財物一共計搶去大洋二百三十元衣服數件捨舉逃去無踪道事主報告公安第三分局王子宣分局長當即帶警前往追緝奈賓夜之間匪已杳如黃鶴只得將該小舖查勘一週徐圖破案

四平街 擊退滿紅幫 騎中隊獲勝 斃匪二十餘名

本城騎兵中隊長恩玉峰開牛庄管內之小旺台於月之十六日早竄入偉匪百餘名匪首報支員張天如總稽查李振東以及各主任皆係一時之傑選上下一體志同道合所以卒得良好結果查該局除外鎮五常分局外屬年每值秋季大車活動新粮登市循例必添設臨時分卡以裕稅收而免偷漏按年如是辦法今因物色適當人員故延至迄今時始委定云云

農安海城 除去一二三區外 悉被匪徒蹂躪 不但搶綁更放火姦淫 又有圍攻騷鎮訊

本縣胡匪之充斥民衆之流離二一三區外悉被匪徒蹂躪稍輕者爲第十區其餘各區完全受其荼毒如耿庄子（九區）至今尚有匪人蟠踞匪之防線由西南以至東北蜿蜒數十里官軍雖屢次剿擊無如帶頭大多剿不勝剿並非當局剿除不力當是海城人民合該遭劫也燒炕無實難辦同往藏祇索金錢今年之匪到處搶入放火姦污婦女據逃難來城者云九區四方台有姜姓之婦年卅二歲略有姿色竟被匪人被以大轎東以武裝帶佩以手槍用大車拉向匪窟作新婦又周正堡日前被匪人一日之間娶去姑娘數名匪人所到之處鷄犬不留又據大旺台來人云牛庄以西之幾區匪人已將粮食草豆焚燒殆盡然則海城之匪患實屬殘酷之極矣現據由耿庄子逃難來城者云九區耿庄子於月之十七日晚有匪人二百餘名夜半開秘密會議約定某日用四

擅自招兵者查禁 通令認眞查禁 各分局局長

瀋陽縣公安局長賀錫疇氏關心治安維持地方所屬第五區姚分局長劉蔚亭遵飭第九區分局長何海林氏所遺第九區分局長職開軍要特子任第二區分局長薛文林氏轉充薛何二君屬充警差多祥素有經驗不愧警界模範已於昨日各正式接鈴視事矣

自衛團團丁 又添十五名 用以補助警防

撫順公安局第五分局長何海林氏奉諮派警員商民舉居冬防駐紮所有警士恐不敷應用會同諮連咀子劉商會長等協議決定添自衛團丁十五名警夜巡防以保安全云

撫順 公安局更委 各分局局長

撫順縣公安局長賀錫疇氏關心治安維持地方所屬第五區姚分局長劉蔚亭遵飭第九區分局長職開軍要特子任第二區分局長薛文林氏轉充薛何二君屬充警差多祥素有經驗不愧警界模範已於昨日各正式接鈴視事矣

公安隊成立 不日出發剿匪 必能百戰百勝

本縣孫委員長警砂邑境胡匪充斥非招集勇於戰鬥之士兵出郊拔萃之慣戰勁卒想出發不足以收實效因於月之十五日下令招募馬步隊二百名立之期待也（青）

安東 捐助善欵一千元 急賑水災災民 送交紅卍字分會轉滙 同生仁陳志傳之仁慈

南省江濱水災商民紛紛捐助頓市政起見於本年夏季將市內廣濟街之土路改築馬路當事變時開工建修該路係出財神廟街通過官電街直達三道橋子程極大於本月二十日即可竣工開來春將修築建街至四道橋子云（安）

兩江木排終運 向局報結束 到二六一五張

安東各料棧在鴨綠兩江所供給木牌現屆冬令江水已漸淺木牌行將終運茲據駐馬市台擊將運類包圍當時擊殺二十名奪下馬匹十餘頭匪不能支竄完全撤滅一團官話前報茲木業會分所劉所長結束向該會所報告兩江木牌終運結束向該始向北方逃去是役我軍僅受輕傷三名現已拉到城內由官醫療治云（青）

溫道河一帶 忽發現匪團 居民不堪其苦

撫順縣東南隅距離四十八華里有塔二丈溫道河一帶有匪徒六十餘人擾亂地方任意搶奪人民不堪其繼於昨有往東

縣中學開課 所需經費仍由 縣欵項下撥給

安東縣立中學校前當事變停課已兩月於茲近聞該校李教務主任侯訓育主任等擬負責續行開課俾免各生之學業荒廢等情前誤王縣長諭示開學辦法聞已承該縣長之主持中學開學至應需經費仍由縣欵項下供給云

維持會擴大 分警法政二系

安東市維持委員會創辦伊始辦理成績頗佳茲聞擬爲規氏劃擴大範圍起見內分三系一、警務系附屬商埠公安水上公安縣公安等局一、司法系附屬審判檢察一、行政附屬市政縣府等情並聞業經初步來函謂昨今兩日天氣驟寒所內窮黎被寒威所逼半夜之間多有吞聲飲泣者悽慘之狀慘人肺腑卍會本欲購草燒炕無奈人口衆多耗費過鉅實難辦到目下每日食高粱米三石五斗燒煤半噸用鹹菜三百多斤因心有餘而力不足祇可付之浩嘆以目下情況觀之祇能救其飢不能顧其寒也云

火車汽車 同日被劫

於月之十五日瀋鐵輕油車中瓦北行至沙附近被匪所劫車掌司機全員傷損失約五六百元之譜又利將公司某號汽車由瓦開往復東鐵（即塚子屯）照得行至樹子嶺處車中發生胡匪三人手搶向司機示威劫去財物一宗約值二百餘元云（羅）

稅收極認眞 致碍花生銷路

近來本縣大宗出產之花生業商以前途厚利所在皆在大宗收買之初各商家又周正堡日前被匪人一日之間娶去姑娘數名匪人所到之處鷄犬不留又據大旺台來人云牛庄以西之幾區匪人已將粮食草豆焚燒殆盡然則海城之匪患實屬殘酷之極矣現據由耿庄子逃難來城者云九區四方台有姜姓之婦年卅二歲略有姿色竟被匪人被以大轎東以武裝帶佩以手槍用大車拉向匪窟作新婦又周正堡日前被匪人一日之間娶去姑娘數名匪人所到之處鷄犬不留又據大旺台來人云牛庄以西之幾區匪人已將粮食草豆焚燒殆盡然則海城之匪患實屬殘酷之極矣現據由耿庄子逃難來城者云

花會賭徒竟拒捕 兩局員均負傷 調派數警士前往應援 捉獲多名帶分局法辦

瓦房店附近發生花會多起食請以確實數目較之可以明矣斯等行爲頗有碍於公安當局有鑒及此於昨十五日公安分局吳副局長率領警士人少之機覺敢用棍棒抵抗致將李趙二局員之頭打傷鮮血直流嗣駛往多警應援始將會局打散捕得惡徒多名帶局法辦云

復縣 花會賭徒竟拒捕 兩局員均負傷 調派數警士前往應援 捉獲多名帶分局法辦

瓦房店附近發生花會多起食請以確實數目較之可以明矣斯等行爲頗有碍於公安當局有鑒及此於昨十五日公安分局吳副局長率領警士人少之機覺敢用棍棒抵抗致將李趙二局員之頭打傷鮮血直流嗣駛往多警應援始將會局打散捕得惡徒多名帶局法辦云

本社啓事

逕啓者本報撫順分社長李泉君現已辭職茲另委劉登秋君繼其後任嗣後各界如有訂閱報章或刊登廣告者請與劉君接洽可也此佈

本社啓事

逕啓者茲委任江淮新君爲接南分社經理嗣後各界如有洗報或刊登廣告者希與江君定洽可也此啓

本社啓事

各分社若以現大洋以外幾種錢匯交本社時按左開行市

▲今日之行市

大洋兌金票　五三、五〇

大洋兌錢票　一〇三、五〇

大洋兌小洋　一二六、五〇

經理部啓

夫侯啓明 妻虞寶蘭

謹啓

民國十年十月十四日

哈爾濱

江省戰事緊張中 哈埠警戒嚴重

保安隊與警備隊均出動

防範反動分子乘機擾亂

哈爾濱自江堤戰局勢趨劇烈後乃由本月十五日以至今日市內空氣亦因之緊張尤以道外一帶地勢平坦寬濶近經日方軍部將該處塡塞平整修一飛機場以便練習停艇飛機之處所云

姜隊附升任科長

公安局劉局長以總務課長出缺職關係重要未便虛懸查公安大隊附姜顯宗堪以升充當即委任姜氏已於昨到局任差云

紅十字醫院 施診又捨藥

患者甚擁擠

日本紅十字病院爲體恤貧民無力就醫便利起見特在城內二道街鼎豐旅館院內設立施醫院每日捨藥以救濟貧苦病人所有助手人員非常和氣毫無傲慢意情行爲院長醫士亦頗認眞辦理施約精良概無缺忽數旬行事所以一般私者聞風爭先恐後莫不口碑載道頗聲寨途近二日來看病者登益增多滿街皆道想係該院

日軍飛機場 在西門外興修

邑西門外紡紗廠一帶地勢平坦寬濶近經日方軍部將該處塡塞平整修一飛機場以便練習停艇飛機之處所云

姜隊附升任科長

公安局劉局長以總務課長出缺職關係重要未便虛懸查公安大隊附姜顯宗堪以升充當即委任姜氏已於昨到局任差云

紅十字醫院 施診又捨藥

患者甚擁擠

日本紅十字病院爲體恤貧民無力就醫便利起見特在城內二道街鼎豐旅館院內設立施醫院每日捨藥以救濟貧苦病人所有助手人員非常和氣毫無傲慢意情行爲院長醫士亦頗認眞辦理施約精良概無缺忽數旬行事所以一般私者聞風爭先恐後莫不口碑載道頗聲塞途近二日來看病者登益增多滿街皆道想係該院

於電車道上 炸彈忽爆發 電車前部受傷 軍警嚴爲佈防

自江省戰事加緊繼以天津暴動影響哈爾濱者殊大正道人心惶惑之中昨夜即十六日晚九時許第二十三號電車由車站開駛道裏途中行至十五道街時鋼軌上突發現炸彈一枚於車輪接觸後立發巨聲一時間市巷秩序大亂該車亦立即車上乘客於萬分驚惶聲中紛紛向下逃竄附近國警亦聞聲趕至調經調查僅車之前部略受微傷幸未波及司機乘客但時期係除警報護路司令部外而特區各警署分派加崗當護路司令于超開訊後即電令各附屬機關每崗增人十名並派有游巡隊散組各往來交通道口梭巡經夜始解云（敬）

慰勞招待處 韓樹業爲主任 張慶祿副主任

近因各地避勞國紛紛不斷運到之各種慰勞物品殊多本省軍事當局爲歡迎慰勞團體起見因於月前在駐江副司令官址宅爲街防務除該旅留一連防守外開長官公署已調馬團成立以便招待各地慰勞團該處主任以謹北縣縣長韓樹業充任副主任以黑河警備司令部屯墾處處長張慶祿充任並日前委前軍官教練處總辦齊吉林省會公安局長一員長常低廉草蔘客恐無利之可圖

遼陽 日軍施醫日程

（安東）日軍爲普及民衆康健起見前假市內安東施醫院按期診視華方患者受其診愈者（安東）安埠日前該犯已送由縣私局訊供略盟不諱當即現大洋三元以示懲儆在案之

縣府令領失馬

（吉林）永吉縣現淮陸軍第二十二旅六百七十一團函稱所有以前各團營連兵隊等之馬一名已誌本報茲開該犯已送由縣私局訊供略盟不諱當即現大洋三元以示懲儆在案之

鹽犯被訓示懲

（安東）安埠日前十三日廣濟街分所查獲私購鹽犯薛善亭一名已誌本報茲開該犯已送由縣私局訊供略盟不諱當即現大洋三元以示懲儆在案之

金票投機敗北

（安東）入冬以來天暖日常忽於月之十七日晨起雪花六出

入冬初見六出紛花

（遼陽）昇往寒來時序定然惟春花秋月前賢咸想而歷冬寒還百卉凋零無佳趣幸得雪花一片增添詩興者也有如斐焉查我邑入冬降雪始於今日

小店設賭害人

（營口）本埠老爺廟後有一小板機現被某姓租去開設一小店開近日來住有苦工人每日不下六十餘名早出夜歸每人各得工資約五六角距該店未妙想天開設賭漁利每於夜間聚衆一起大賭牌九或翻牌賭塲頗爲熱鬧呼盧喝雉聲達戶外數四鄰不安聞該工人一日所得無幾作孤注一擲勝則喜笑輸者叫苦朝朝吃糜情堪憫

懲辦不法錢商

（營口）本埠銀之漲爲日已久屬經營顧不但毫無效力沿及今日記竟日漲一日似陷於絕境以致影響於商業刻已不可收拾茲聞商會方面對於市內之非法錢商已會辦數家並嚴禁各鋪銀家不得私公以維市面云

吉林 第一旅由烏移來 擔任省垣警備

司令部設在舊教練處 齊司令佈告商民

吉林省警備第一旅司令部頃奉長官公署命令將烏松街全旅駐兵及司令部一律移防吉林省垣以資警備省城治安而免發生不測該旅當即遵令已於日昨全部由烏拉街防次移防省垣仍駐前東大營十旅舊址宅烏街防務除該旅留一連防守外開長官公署已調馬團成立以便招待各地慰勞團該處主任以謹北縣縣長韓樹業充任副主任以黑河警備司令部屯墾處處長張慶祿充任並日前委前軍官教練處總辦齊吉林省會公安局長一員長常駐省垣以資警備省城治安而免發生不測該旅當即遵令已於日昨全部由烏拉街防次移防省垣仍駐前東大營十旅舊址宅烏街防務除該旅留一連防守外開長官公署已調馬團成立以便招待各地慰勞團該處主任以謹北縣縣長韓樹業充任副主任以黑河警備司令部屯墾處處長張慶祿充任並日前委前軍官教練處總辦齊吉林省會公安局長一員長常駐

委定督察長 定期考醫長 公安局之近事

倡銀建業放金儆之消息傳來金票突然跌落人情亦隨之日盧素日囤存金主義者大歡盼輪經年營積吐氣揚眉未幾日賠累殆盡本利流沒徒擁空票之嘆云（安）

楊團長撤職 委朱力犖繼任

吉林省長官公署現查駐伊通縣陸軍第廿三旅六百六十五團團長楊崇武辦事不力著即撤差至道團長缺長官公署以職責攸關未便稍懸聞已委朱力犖接充云云

遼陽 各委員宴請顧問

自治會各委員爲聯絡中日感情起見乃於日昨十六日住縣府禮堂邀請日方顧問團藉資聯歡云

六省水災急賑芳名 金州商務會經收

金州商務會經收各界救濟水災急賑芳名如左

（永記工廠店員）石永年三元　王德才十元　趙金宣　梁有寬　曉明瑞　劉傑先　劉孟旭　陳登選　石殿佐　曲長慶以上八名每名一元　王樹金　李鴻昌　尹光學　王慶昇　張玉平　宋元英　曲綿淵　以上八名每名五毛　以下張敬福堂）張二太太小洋十元　張三太太小洋十元　張四太太小洋五元　張五太太小洋十元　張六太太小洋十元　張少三太太小洋五元

（以下福順成店員）劉先德　劉善連　呂新保　紀仁清　張連元　王天富　閻傳琇　姜立功　王立權　于守範以上十名每名一元　薛維煥　薛維藩　潘鴻運　鄒德春　閻家多　許志昌　劉積祿　劉新壽　王煥榮　許裕昌以上十名每名五毛

以下德成永店員）韓蘭亭　霍炳南　趙玉堂以上三名每名二元　陳鴻田　林美五　王昆海　王克敬以上四名每名一元　韓升德　孫洪連　義英號　天福園　以上四名每名二元　雙盛東　以上七名每名六毛　同盛號　德茂盛　聚盛合　增興和　馬國漠以上五名每名毛萬生金二毛　許會緯鈔票一元　聚春祿十元　琳劉工廠　金森東華介辦所　以上二名每名五元　心桂小計四十元

隨編小洋二十元　張樂喜　寶聚金店以上二名每名三元　德盛堂　寶興永義英號　天福園　以上四名每名二元　雙盛東　福興成永華書局　永舊本舖　永盛福　許克周　天增利　許洪志　楊殿松　楊松林　振興金店　崇盛銀樓永聚盛　春成福　雙生祥　義興盛以上十六名每名一元

（未完以下接第七面）

（以下天興福店員）于廉卿　盛長泰　以上二名每名五毛　周元泰　倪宗綬　沈正信　葛振生　李永泰　吳承偉　盧有慶　靈春一　王誌和　韓亭橋　以上十名每名三毛　以上計小洋一百四十二元

阜增店德員小洋二十元　振興福店員小洋十元　曲子端小洋十元　東興利小洋五元　李研庭小洋四元　福順成　忠和興以上二名每名三元　劉景雲　同和店　以上二名每名小洋二元　天興和六毛　同增福二毛　大增有　利長仁　華東醬油　以上三名每名一元　邵漢章　小洋十元　同順工廠　春長永以上二名每名五元　慶聚成　春盛和　德順永　以上三名每名三元　長興和　成泰號　春成東　楊昇池　益華盛　公和永　福隆園　利豐原　奉春泰　泰順東　三義成　永順成　協英公司　德長福　天順德　以上十五名每名小洋二元　春發長小洋一元六毛　和興店　德順玉　天成興　東順昌　金玉成　長慶堂　順興閣　榮發盛　萬源號　文寶書局　新大號　裕豐泰　新增號　福利興　泰增銅鐵　美華軒　福興泉　福泉湧　文福善　復合盛　吉興和　順盛海　聚成祥以上二十三名每名一元　張世信泰順德　春長福　天興和　德興堂　成德利　雙盛東以上七名每名六毛　同盛號　德茂盛　聚盛合　增興和　馬國漠以上五名每名毛萬生金二毛　許會緯鈔票一元　聚春祿十元　琳劉工廠　金森東華介辦所　以上二名每名五元　心桂小計四十元

隨編小洋二十元　張樂喜　寶聚金店以上二名每名三元　德盛堂　寶興永義英號　天福園　以上四名每名二元　雙盛東　福興成永華書局　永舊本舖　永盛福　許克周　天增利　許洪志　楊殿松　楊松林　振興金店　崇盛銀樓永聚盛　春成福　雙生祥　義興盛以上十六名每名一元

（未完以下接第七面）

君患肝火否
我有潤腸丸

肝火中燒・最易激怒・世人往往因小不忍而亂大謀者・由於憤怒・實由於肝火・

君有肝火否・盍服第威德潤腸丸以平之・藥料完全植物質・毫無刺激作用・日服二粒・肝氣不作・祝君前途更多勝利・

第威德潤腸丸

價格低廉祇售兩角

第威德潤腸丸

各大藥房均有出售

中國銀行

大連營業支店

關於銀行一切事務

營業時間　上午九時至下午四時

電話　四三八九、四五九七、五九九四

海關收稅處　八七二〇

滿洲銀行

株式會社

大連市伊勢町六十九番地

電話代表四一二一番　振替大連三〇三番

資本金一千萬圓　頭取　村井啓太郎

支店所在地

金州、普蘭店、皮子窩、鞍山、奉天小西關、鐵嶺、公主嶺、范家屯、長春、吉林、撫順、本溪湖、安東、興隆街、新義州

橫濱正金銀行

大連分行

代表　電話　三一六一番　宿直專用　電話　六〇一五番　海關報取掛所　電話　四六二七番

本店　橫濱

資本金　壹億圓

積立金　壹億壹千六百貳拾萬圓

支店

中國　名古屋、大阪、神戶、下關、長崎、青島、濟南、天津、北京、漢口、上海、香港、廣東、牛莊、奉天、開原、長春、哈爾濱、德惠、掛藍

日本

歐美　各省新嘉坡、闍貢（額爾一達港拉西貝加爾尼拉新拉雅、馬闌、巴達、孟買中諾克老倫敦里昂、漢堡斯阿雷基比賈伯桑莉馬雖斯安接魯突爾紐得、利堡嘉尼羅巴、雖斯列斯斯、費育迦

滿洲　東京

說花柳病之原因

速治之妙法 以及其聖藥

花柳之病人皆畏懼而厭惡之　然此患乃在逍遙快樂之境　而得之者　其毒也人人明知而故犯　雖有教育法不能阻之　雖有巡警力不能制之　其情念一起自己也不能禁　情而遭花柳之毒　亦須力求治理驅逐其毒根之方法　不然小則傷及其身　大則難得子息豈不是爲人在世之最恨事乎　特是世間雖有靈丹妙劑也世不恐能除去其毒　毒根不去其毒名醫也不能診定其毒案於何處　如患白濁之病時有止而復發　其入骨髓故不易發　發時甚苦　或得妙藥暫時得治也恐其爲再發　予今將其受了花柳毒病之情形　細述於下　一是白濁如不治之必然流之不止　其最甚者　乃是見血點混在其中　然後成赤濁即血淋也　其他花柳毒病　雖已受染其毒而不即發或先見脫落毛髮　或失聲音或患咽喉或生痔瘡　或見身体困倦或失去記憶力　以致座立不安　雖亦細小之事　而無耐久力時見頭重眼朦之苦　飲食無味自己也不知其妙也　今幸有德國醫學博士哈郎氏於學理上與實驗力求花柳毒之原因　指定醫家最爲尊重　能驅逐其毒根之藥配合爲丸　以供愛遊諸君採買　該丸名之曰哈郎淸血丸花柳病毒之原因之時實爲警動腎學界上之偉人也　此哈郎淸血丸可服用　輕患者服十天　重患者連服四十天　毒根立即退去永不復發　而然服此丸藥之時　而然服此丸藥之時　自然安枕無憂　豈不是宜時時更換衣服　以溫水力洗其患處　外則求潔其身內則連服此丸　豈不是最妙無二乎　凡愛遊諸君　請勿等閑視之　放心早購哈郎淸血丸之時　倘併用哈郎淋濁丸其效更妙若是併爲服用則于飯前一點鐘乃服哈郎淸血丸不獨可保身體無患其一家亦必慶幸矣如患激烈之白濁者服用哈郎淸血丸又于飯後一點鐘再服哈郎淋濁丸立見非常之大功效也哈郎淋濁丸能立去污淨其尿管同時止痛而其濁汁者也

哈郎淸血丸及哈郎淋濁丸各埠大藥均有代售就近採買爲事

哈郎淸血丸　大瓶二元每六盒　十一元小瓶一元二角每六盒　六元五角

哈郎淋濁丸　大瓶二元　中瓶一元二角　小瓶六角　試用瓶三角

總批發處　大連市山縣通九十一順利公司大藥房

閒公祭典詩文錄

大連市會議員、職員、金州學者團組織民衆葬其先考榮公舉行逝世十周年祭典、中外要人及各界人士、均紛往吊祭、極呈一時之盛、以文詞詩歌表示悼意者甚多、茲錄其一部如左

一　紉韜先生虔修祭禮如在抒誠　謹具經言用爲紀念

念昔先人、以享以祀
毅予孝子、無怠無荒
　　衰金鑑撰書自地方維持會寄

二

人生練孝根天性、閫子思親淚四流、十載馳懷無以報、終身擬慕不忘憂、庭維賓客賢才集、家有兒孫祭禮修、明德興門推石奮、鄉鄰感泣遍金州
　　辛未秋田中玉拜題

三　榮午封翁十週祭典

箕裘克紹先人業
俎豆虔新孝子心
　　大連民政署長辛島知仁拜

舊京坊巷記　（六）　（劉承幹）

織染局胡同、僑一、有華嚴寺、舊聞考、織染局原建當祝寺後、乾隆十六年移萬壽山之西、遂稻田毘立石曰耕織圖、原機上織染局三字、今改爲耕織圖、蠶史、內織染局掌染造御用及宮內應用緞匹綢匹之類、有外廠在朝陽門外、又有藍靛廠、在都城西本局之外署、承幹考按蠶史綢匹原文四作帛巾幘劫同、明職官志、巾幘局掌內史幘靴、硾馬冠靴及潘王之國諸旗尉靴、蠶史、署後臨河有梓潼廟承幹考按明職官志內史原作便文靴下原有帶字東板橋　橋一

火藥局胡同、井一、河、龍王廟井一、火神廟井一、通東臨河有鑲黃旗侍衛塲、見八旗通志、鴨亭雜錄、蠶劍史、火藥局、即兵火局之軍器庫也、承幹考按鑲黃旗侍衛塲、當作教塲
後局胡同　井一

這一次的還鄉　（續）　（伯翠）

這時我亦在跟前問道「父親知道我來家麼？」良久睡眼未醒的答着「我知道啦」是……我又問道「知道是誰」許久未能說出、及問數聲、乃啜聲說「知道嗎、不用……是咱家的人一到底亦未說出是誰來、我母親乃說是你的寶兒來家啦！父親仍睡未醒的……只見他老頭上豆大的汗珠、直滴在枕上、我遂用手巾、將熱汗拭淨、他將身翻過、又沉沉睡去、母親乃說道「據醫生言、及是一個類中風的病、不是什麼很重的病症、是上去年紀的人啦若在年輕時代、不關重要的勿須恐懼呀」這時候我心中老大的起恋不安、半信半疑的、草草吃了點稀粥、又與我母親弟弟們談了些別後的話、看看時針已快指到十二點了、母親道「你去了一天早些歇吧」這時候的她、仍在地下候着、聽我母親說了起緊將水倾在盆內、叫我洗脚、然後將足拭淨、遂即登床就寢、我滿腹憂悶、以言不發、這時燈已熄了、黑暗重々、室內呈露很寂寞的態度、但聞蟋蟀在壁、卿々不未有治不好的病的、不管多

遊赫山記

（關新民）

賛州之東、有赫山焉、鬼々々々々々、幽秀邃迥、平抱水瀨、居東州之勝秀、冠此地而呈奇、加以奇瞰久眺、好似天開五岱、人物傳載、是日也、岩壑明々、嚆猿助其哀源、哭鶴增其凄楚、荒煙驛路、空餘當代之陳迹、月斷津關、

他們的論調　（七）　（淡旭黃陽）

勝斯夫　可不是麼！牠們抽動着抽動着之間、布蝦夫人就又大哭起來了！——大笑——我們都忍不住地偷着好樂、在那個時候哦、眞好笑呀！

偉利娜得　我以爲他將一定是要死的！然而却並不是她要爲愛布蝦先生而死的！因爲她這已經是患了神經病了！是不是呢？唉……！

勝斯夫　如果她總是這般地呆作下去、却的確是不願同她的丈夫共同病而亡

克達路　以後又是怎麼樣呢？請你再繼續着向我們敘述下去、愛梅女士！

愛梅　你們要聽着呀！以後我們又急力地向她勸解一段長的時間過去了、她才將她底那個主意稍微地稍微地改變了一點、她說、等到把布蝦先生葬還了之後、總使她不追隨着她的丈夫死去、她也要眞個地爲他、守着節、守着寡！他絕對地不肯轉嫁！我們告訴她「你是一個年紀還不到二十歲的女人呀、你應該保貴自己的青春！」她回答我們說：「這個我也知道、不過我爲我所愛的布蝦不但犧牲了我的青春是我情願的、就是我還是那麼說——就是犧牲了我的生命、也是我在所弗情的……」大家在這時候都已清楚了布蝦弗底這種意脉、是已經所謂「不可救藥」了的、所以就都缺少興味地同她再邊衍了幾句、以後就相繼着向她告辭回來了！

克達路　嚇！請你們說：她是如何地玩舊？

勝斯夫　不差、她太不開通了！

偉利娜得　她確是一個古貨式地少婦！

愛梅　她底那番固執地意思、直到週時候、我想起來還是覺得可笑！眞的布蝦先生既已死去了她還哭得一番什麼意味呢？在布　先生在世之間、他們固然是有有十分濃厚地恩愛、但是一方才克達路先生說的意見眞有道理呀、我將永久地也贊同！現在已經死去了她底對手方、便是上帝告訴她、他們是不應該再作夫妻了、所以布　夫人就該不違背上帝的那番美意、馬上去找一個她底新丈夫度她底別一種新的生活才是正理！然而她却又要爲她的丈夫永久地守着節、又要追隨着她的丈夫死去！她倒以爲這動作、是一件體面的動作、是一定要被人們向她表示敬佩的呢、却那里知道這與事實是恰相反的呢！我想人們對於她底這動作如果不曾直接地躍置到她底（未完）

詞訟見聞錄

（善亭雜俎）

金鑲玉險遭拆白

（一九六）（說部之一）

福清篤於地者視有無要件也蘭香失色、持其一節、置之內室、要件所在、不言而喻矣、卻說惡黨、見警兵來、知難與敵、如鳥獸散、已被警兵、提住三名、蘭香尚莊好人、鎖玉告警長曰、此女若背黨、父母兄弟、俱已幽禁、我乃倘傀於九泉矣、鎖玉數之曰、女子從一而終、汝既嫁人、而不與黨脫離、殺我之後、又將嫁誰、嫁而殺之、殺而再嫁、不意聰敏如卿、覓下賤如此之極也、蘭香曰、鎖玉夫君、我之苦衷、說亦難明、然不能不對夫君說說略表我之心跡、按常例、女拆白黨員、不應與人結婚、我與君實行結婚者、我已決定背黨、從君而終、之死靡他矣、無奈黨首大怒、將我之父母兄弟、俱已幽禁、我若背黨、父母兄弟皆爲雞粉矣、父母來函、萬不可背黨

再看中華健兒顯身手
舉行二次足球大比賽
十一月廿起報名十二月六日開賽
定聯賽簡章截止報名時代表會議

第一次蓄得有極良好成績之大連中華足球聯賽會、主辦方面之大連中華青年會在此冬初之小陽天結候、決定依去年之方法、舉行第二次大連中華足球聯賽大會、所有主辦方面之籌備等情、已詳記於本報

茲者中華青年會、關於一切之籌備手續、均已大體完了並決定自

十二月六日（星期日）起、開始舉行

報名、日期、決定自本日（十一月二十日）起開始受理各加入團體者報名、期限到十一月二十九日截止至於參加之團體、除隆華中青兩足球隊、自動的不加入外、其他各隊、均可以按照本屆足球聯賽之簡章、隨意報名、一般願展好身手於關連之隊、當較去年度爲多矣

因十二月六日起、即開始比賽、爲早有準備起見、決定於報告截止之次日

十一月三十日下午五時三十分在中青會館、召開加入隊之代表會議決定下記之事項

一、採決比賽方法（循環賽制或淘汰賽制）

二、規定比賽隊之次序（對戰陣容）

以抽籤法決定之

三、其他事項

於決議之下、各隊方猛練準備對敵、以免失機也

彼中青當事者、爲提倡體育之進步、決定於本屆普通足球聯賽會完了、天氣漸寒準於明年春季起舉行優秀團體（加入中青隆華）之特別比賽大會以資滿足各球隊之熱望

此次中青主辦第二次足球聯賽大會、仍請委東報、關東報、及瀋洲報爲後援云云

茲將此次足球聯賽、主辦方面採用之聯賽會簡章、錄之於下

△第二次大連中華足球聯賽會簡章

第一條　名稱　定名爲第二次、大連中華足球聯賽會

第二條　宗旨　提倡業餘運動並增進足球之技術

第三條　參加者之資格　凡大連華人業餘體育團體均可加入（但隆華中青不在此例）

第四條　比賽規則　採用中華全國運動會之二第十條　報名手續　每隊報名費、小洋五元、全體隊員照片一枚、均於報名時繳齊（服色同時證明）

第十一條　隊員人數　每隊以十五人爲限、現經報名、不得增減或更改

第十二條　比賽次序　用抽籤法決定之

第十三條　隊員　在本聯賽會期內不得代表兩隊、參與比賽

第十四條　賀問　與賽球隊、如有對於判有不滿意處、若欲質問、主辦者時、須以書面提出且須預交質問費小洋三元如經主辦者認爲理由充足時、除具相當答覆外、並將質問費發還、否則除將質問費沒收外、恕不答覆

第五條　比賽時間　豫賽爲六十分、決賽七十分

第六條　遲到　凡在原定開賽時間、逾十五分鐘、未到場者、即按棄權論（以裁判員之時表爲標準）如双方不到時、均按棄權論

第七條　比賽方法　採用循環賽制或淘汰賽制於加入團體代表會議時決定之

第八條　球場　在大連中青足球場

第九條　裁判員　由主辦方面聘請之

官廳特別獎勵之慈善機關
庇寒所將開辦
東西兩公議會刻正籌備中
少衣缺食之窮黎將有依歸

大連臨時庇寒所、連年收得未可知有良好之成績、在連之中華貧民、被該庇寒所救濟者、爲數頗多、本來冬寒貧民即少勞力工作之所、收入既無生活當受千萬之打擊、故該大連庇寒所之繼續辦理、於地方及貧民華方面、甚有良好之影響、若民國十九年度曾受有關東廳恩賜慈善資金二百元之下賜、則關東廳當局、對於此慈善事業、尤爲熱心獎勵、今而後之關東廳當局、對此社會事業、更當進一步的補助也、現在主辦該所之大連庇寒所之大連西崗兩區商公議會、刻正依去年之決算、製成民國二十年度之予算中、一俟製成、即當開東西兩華商公議會之董事聯席會議、決定開辦之一切辦法、茲將去年度之決算案錄之於下、即可知該庇寒所每年救濟之成績也

△此表成績

男大一萬八千九百四人、男小五三十八人、女大六百八十六人、女小三百七十一人、合計二萬零五百四人

△施粥之成績

男大三萬二千七百零九人、男小四千四百八十一人、女大一萬一千六百四十二人、女小四千九百六十七人、合計五萬三千七百九十九人

右記總計之累計人數爲七萬結果當初關東廳豫定增加五百名、以目下之財政狀態等方法外、並購入銳器等、合計需經費約在七萬圓云

第一期計畫增加
警察官二百名
並購警備用自動車數輛
努力充實沿線之警備力

滄緑警備察官之增員問題、感困難、乃定以分期辦法、即決安第一期先行增加巡查二百名、然僅增此二百名巡查於決議之下、到底不足以充分警備力、即決安第一期先行增加巡查二百名、然僅增此二百名巡查於決議之下、到底不足以充分警備力、爲補助此項缺陷計、購警備用自動車五輛、實行移動警備、以資滿足各球隊之熱望、此次中青主辦第二次足球聯賽大會、仍請委東報、關東報、及瀋洲報爲後援云云

茲將此次足球聯賽、主辦方面採用之聯賽會簡章、錄之於下

△第二次大連中華足球聯賽會簡章

第一條　名稱　定名爲第二次、大連中華足球聯賽會

第二條　宗旨　提倡業餘運動並增進足球之技術

第三條　參加者之資格　凡大連華人業餘體育團體均可加入（但隆華中青不在此例

第四條　比賽規則

勿論晝夜均須謹慎
時刻注意防火
使用汽爐子亦應留神
吸煙化洋火更要小心

關於火災上之豫防、關東廳當局、並其他各防火機關、均努力宣傳、俾中日市民覺悟、有所注意、此等火災之禍、人人皆知其害、人人亦皆知有所豫防、不過偶一不慎、即遭其殃、故對於防火、要有永遠的小心、去作嚴勵的豫防、語云（星星之火能燒萬貫家財）就是一不小心、既受其大害、且官署取締、又特別加嚴、如失火之事主、最少要處以罰金或其他罪名、至於放火、則又爲別論也、故市民人等對於火之小心、要晝夜永久去作、不得一時疏忽、照最近的失火數起、均已由大連警察署送到法院依法處辦、故世人不可不慎於火也

十一月十九日、由大連署司法係、轉於地方法院之三起失火事、就中以使用洋油氣爐子者、人人要注意、因爲此等氣爐子市民多使用之、幸使用之者、要去十分留意也

△大連市霧津町百番地住戶傅立明處木匠張金山者、年二十七歲、於十月二十日五日下午五時半、在同霧津町百二十二番地張有玉處、爲作炊使用石油汽爐子於鍋台上、該汽爐子爲半舊而修理一次者、因火力不甚充足、張金山乃十分的打氣、以期火力盛而飯得早熟、孰意其火頭之一部、已不甚壯、爲氣所衝、轟然一聲、胃火之頭蓋、全部飛去、桁子中之石油、亦隨打入之氣力全部高飛、室中紙糊即地熱心獎勵、今而後之關東廳當局、對此社會事業、更當進一步的補助也、現在主辦該所之大連西崗兩區商公議會、刻正依去年之決算、製成民國二十年度之予算中、一俟製成、即當開東西兩華商公議會之董事聯席會議、決定開辦之一切辦法、茲將去年度之決算案錄之於下、即可知該庇寒所每年救濟之成績也

△此表成績

男大一萬八千九百四人、男小五三十八人、女大六百八十六人、女小三百七十一人、合計二萬零五百四人

△施粥之成績

男大三萬二千七百零九人、男小四千四百八十一人、女大一萬一千六百四十二人、女小四千九百六十七人、合計五萬三千七百九十九人

右記總計之累計人數爲七萬結果當初關東廳豫定增加五百名、以目下之財政狀態等方法外、並購入銳器等、合計需經費約在七萬圓云

黃泥川普學堂
學藝茶話會
張堂長請參觀

旅順管內黃泥川會普通學堂長張有陛

認妻案再審
證人均已來連

樂鴻恩焦翠芬、誤認妻室一起訴、民又費銅元二千餘吊、現李氏與淨春山同居、樂姓不服、在平度告結、現李氏與淨春山同居、樂姓不服、在平度告結、現李氏與淨春山同居、樂姓不服、在平度

青年醫生治女子腿疾
結果双双飛去
未死之黃小文今又失踪

本年七月九日、市內雲井町縣曾發生二十一歲之女子黃小文、與五十四歲之老人薛升行、因戀姦自殺、双双服毒、結果男的死亡、女的甦生等情、七月十三日之本報、曾有詳細之記載、諒閱者諸位有詳細之記載、諒閱者諸位或尚能憶及、茲於本月十九日、該黃小文之父、因黃小文被人誘拐潛逃事、向沙河口警察署司法係提出一紙告狀、被告訴人、乃原精蓋平縣、現住西岡子同仁街四番地阿片小賈所同仁樓後院以賣生之楊官臣年二十四歲之青年、其告訴之意義謂、黃小文自七月九日午後十一時許、與薛升祥雙雙服毒後、因恐於此上、致將大事壞、其後會入博愛醫院治療、乃經人介紹、西岡子楊官臣之著名醫者孫永祥者、如是時前來、如是近至現在、仍未能痊癒、於十八日下午二時頃、楊官臣又至黃家、與黃小文稍治後、乃對黃父黃興文謂、因事將紙煙清單寄下去金州、曾繼而出、移時黃小文、借其妹黃小蓉亦外出復、該等賬分會查核辦理、黃興文以爲外出遊玩、並未注意、及至午時四時頃、黃小蓉忽隻身歸來、黃興文當問小文何往、小蓉謂二時頃外出後、彼小文即支身往楊官臣處去了、我則至街裡部鴻遞（小蓉現在學唱戲師傅即教其學唱者）云云、黃興文聞言、以爲天已傍晚、還機前往接洽外、相應函請貴照辦理、是荷此致大連華商會、哈爾濱市商會暨二十年十一月十七日

熱心爲善之哈市美商
救難民大犧牲
特捐上等紙煙百六十箱
哈商會托大連公議會代售

大連華商公議會南省水災急賑會總收款處、十九日接到哈爾濱市商會公函、因美商時會議、決定其辦法、因大連有南省水災籌賑會之設立、代爲售銷、再爲匯往哈埠、所需電費等雖屬微小、亦莫若由大連公議會代爲銷出、災被災之民衆、但卜別施淵得款以大連匯往、則更屬便利、故大連華商公議會日內將此項紙煙捐於水災籌賑會、紙煙則運當有所協商云云

茲將該哈爾濱商會來之公函記之於左

敬啓者、案查前准各省水災籌賑會哈爾濱分會、函開、查美商卜別施淵捐、助紙煙一百六十箱、變價賑濟漢口被水災民一案、前經常務委員會、提議委托貴會調查售銷運輸各方法及紙煙價值經案公決在案、茲將是項紙煙提單兩張、隨函附上、即希查照辦理、並盼見復爲荷、附提單兩張等由、准此、當以此項紙煙寄存於大連、即經將、提單兩張、函交大連華棧、託爲代售、去後旋接復函、稱接到前項提單、經即前往倉庫驗看、箱數相符、每箱紙煙二萬五千枚、現在計算棧費、約需金票九十九元七角六分、應需之場、費又約金票十一元六角二分、如由大連運至長春、計需運費金票二百三十二元六角六分、至關稅多少未之探悉、若能由賑災會方面出具一確實證明、亦或可免征、將來如委商號轉運事時、關稅又至黃家、以爲天已傍晚、還機前往接洽外、相應函請貴照辦理、是荷此致大連華商會、哈爾濱市商會暨二十年十一月十七日

黃泥川普學堂
學藝茶話會
張堂長請參觀

旅順管內黃泥川會普通學堂長張有陛

昭和六年十一月十六日

黃泥川普通學堂長　敬具

區別人車通行道
劃白線設標識
應置場所已調查決定
沙警署豫防交通安全

沙河口警察署保安係、前經管內各派出所報告、爲防止交通事故、以期安全、故警內各所、有須劃置橫斷步道及添設橫斷標識、該署保安係據報後、以事關交通安全故通來已在調查中、結果決定劃設橫斷步道個所、與添設橫斷標識之個所、大致有如左記、如是決定、不日即將實施

△劃設橫斷步道之個所大正廣場、大正通停車場、下藤小學校前停車場、白菊町停車場、同壽病院前廣場

△設置橫斷標識之個所聖德街一丁目六六番地東方五叉路口

同一丁目六十字路口

同一丁目四十六番地西方

十字路口

同一丁目一一二番地東方

十字路口

同三丁目一二八番地東方

十字路口

同四丁目一二八番地東方

十字路口

同五丁目一〇三番地東方

十字路口

同三丁目一二三番地西方

十字路口

同三丁目七番地西方十字路口

右計橫斷道路、係以白色之漆油、在路上劃以區域、以區別人道車道、俾一見即明、不至錯誤、橫斷標識、係鑄黃母親因武橋縣原籍去了、不井帶花園日本人住現在街頭之交通標識無大急幸覓出了此事、她母親回來尤相宜如有要者請至本處看議

樓房廉價出售
本房在市內櫻町七十五番地內有米國暖氣米國松地板自來水電燈設備俱全並帶花園日本人住尤相宜如有要者請至本處看議

介紹相士汪寶田君
啓者汪寶田先生相法如神斷人甘與　先生有如左之談話「問」現今飢饉兵荒匪患之災普遍天下生命財產幾有不保之勢若以一人命運之好可以免以上之災乎「答」因年荒歲固難能以一人之福免衆人之災然八字清吉者於個人範圍內自然能免之「問」究竟八字好即可得富貴延長傳及子孫乎「答」八字遇好亦須祖上有餘德及本身之德行相輔結富貴必能延綿矣此時局生命財產殊有朝不保夕之虞諸君若有慮及此項恐慌而去恐者可到露天市場東側五號地大一命館問津汪寶田相士當有詳細解答應免芭恐慌而致波之苦也

榮昌號主人　楊海榮啓

破天荒大減價
洋服十四元以上　洋服十六元以上　材料各色俱全　因存貨太多價出售
大連浪速町三十番地　電話二一九九二
溜屋洋服店

協源茂綢緞皮貨店
特別大減價
各貨一律照碼八扣
電話　八五　四七　三五　五九
自陰曆十月初五日起至十四日止

大連市西通六十四番地
王仁眼科醫院
電話　六七五二號
地址　在常盤橋西廣場電車道中間路北便是

各科診療
愛克斯光科　骨折脫臼　皮科技工
健康相談　阿片嗎啡癮治療　病理病原檢查部　各種肛門病
大連　小崗子
博愛醫院
電話五四六三番六八〇九番
院長　孟天成
副院長　日冲飛那

東北唯一
光明美術照相館
西洋技師　電光攝照　凡游諸者　須趁機會　留一紀念　包管滿意

全國唯一照相通信機關
東北新聞影片社
候給東北新聞照片　承攝各種電影片

大連
同昌百貨商店
新築落成
一樓歐美新奇零物代理以及蘇聯玻璃貿易洋雜各灰種等貨
分類陳列完備
歡迎參觀賜顧
一樓綢緞呢絨部
電話四五〇二一

大連同和裕新立首都分號
廣告
本號門市部南櫃遷移監部通九十三番地北櫃仍在奧町舊址照常營業公決在案、茲將是項紙煙提單兩張、隨函附上、即希查照辦理、並盼見復爲荷、附提單兩張等由、准此、當以此項紙煙寄存於大連、即經將、提單兩張、函交大連華棧、託爲代售、去後旋接復函、稱接到前項提單、經即前往倉庫驗看、箱數相符、每箱紙煙二萬五千枚、現在計算棧費、約需金票九十九元七角六分、應需之場、費又約金票十一元六角二分、如由大連運至長春、計需運費金票二百三十二元六角六分、至關稅多少未之探悉、若能由賑災會方面出具一確實證明、亦或可免征、將來如委商號轉運事時、關稅又至黃家、以爲天已傍晚、還機前往接洽外、相應函請貴照辦理、是荷此致大連華商會、哈爾濱市商會暨二十年十一月十七日

敝號辦理國內外滙兌存放各種款項曆有年所信用昭著久爲各界人士所嘉許現爲調劑金融應付首都需要起見特在城內金沙井通滙莊內安設開始營業如蒙惠顧無任歡迎茲將敝號通滙各地點開列於後

總號　河南新鄉縣　通　長電話　五二八二
分號　開封　鄭州　衛輝　道口　封邱　焦作　博愛　彰德　北平　天津
順德　濟南　徐州　蚌埠　宿州　新浦　南京　上海　漢口　大連　臨清
辦事處　石家莊　洛陽　歸德　漯河　許昌　正陽關　陝州　晉城　亳州　青島
代辦處　保定　無錫　蕪湖　安慶　修武
大連西崗久壽街三十六番地　電話長七四八七　電報掛號六十九

海外銀塊迭次報縮
標金人情仍快
高價漲至六百七十二兩

(上海十九日電訊)海外銀塊之、委員二十六人至三十人決議案、交馬錫爾、康德黎、由主席與鐵道部照保息辦法、六、依照保息辦法第九條草擬借款契約格式、請公決案、決議查照前案、交李書華、曾鯤浦、陳其采三董事審查、並由李董事召集、七、淮鐵道部函送庚款購料第二批購料單、請查照案、決議、原則通過、由本會指定銀行專款存儲、隨時報告本會、支、至該借款清償之日爲止、由主席與鐵道部照保息辦法十淮尊導委員會兩、再抄送第一批擴購材料約數單英金三十萬鎊、較前開第一批購料單約增加五萬餘鎊、請公決案、決議交專門委員會審查、提出下次會議、十一、會董事鍇浦來函報告、關於本會前請法律問題、決議、聘鄭天錫先生托上海湯姆森公司爲法律顧問、係義務職委家（不按月支薪、俟詳細計劃擬定後酌送酬）

撥英庚款廿五萬磅
籌設硫酸亞廠
中英庚董會第六次會決議案

南京通訊)管理中英庚款董事會、於本月四日、在中央大學開第六次董事會、是日決議案昨日開會公布如下、一、准建設委員會函請、增加本會本年庚款購料款額二萬磅、連前共十六萬磅、轉函倫敦購委會知照、並請將本年現金部份撥交、以便進行建築工程案、決議、原則通過、由主席照保息辦法八、中英庚款購料委員會章程、及驗料工程師聘任問題之困難情形、並建議解決辦法、請公決案、四、棄董事恭綽、倫敦購料委員會辦事細則、請公決案、行五、本會定每兩星期開會一次、本會定每兩星期開會一次、由委員長召集之、第五條、報告追認、二、准實業部函、送倫敦購料委員會辦事細則、請查照案、決議、原則通過、其采三董事審查、並由李董事召集、七、淮鐵道部函送庚款購料第二批購料單、請會款借之利息、其餘款項、須有本會通知該銀行方得動支、至該借款清償之日爲止、由主席與鐵道部照保息辦法十淮尊導委員會兩、再抄送第一批擴購材料約數單英金三十萬鎊、較前開第一批購料單約增加五萬餘鎊、請公決案、決議交專門委員會審查、提出下次會議、十一、會董事鍇浦來函報告、關於本會前請法律問題、決議、聘鄭天錫先生托上海湯姆森公司爲法律顧問、係義務職委家（不按月支薪、俟詳細計劃擬定後酌送酬）

銀市況
前途不安

（倫敦十九日電訊）倫敦銀塊經紀商之阿貝爾商會、十八日發表其週報、據云、紐約之買空、現已告一段落、關於銀價安定問題之國際會議英政府及美銀行家、現在似皆反對、由此觀之、政府方面之干涉眼前似無希望、結果紐約投機商均已另謀其方針、故觀測市場形勢非常危險云

美國今年倒閉
銀行一千餘家
銀界要人謂金之標準無危險

（紐約電訊）熟悉金貨流動之有銀行界某要人、對於中歐報又電之反金元宣傳、表示驚異美國全國各銀行於九月內倒閉二百九十家、其中國立者四十八家、州立者十六家、存款總數爲二萬七千萬元、除去年十二月曾倒閉銀行三百四十四家外、此次九月爲倒閉銀行最多之內、全國倒閉銀行家一千二百三十四家、總存款九萬三千萬元、其中國立二百十一家、州立五十七家、非銀行公會會員銀行九百六十六家、代表答詞、謂總政府對該會亦希望能得到圓滿之成功云

財政委員會
組織與人選

（京訊）十一日中央三次臨時全體會議通過財政委員會組織大綱第一條、國民政府爲審查國府各項收支、實行財政公開起見、設立財政委員會、第二條、財政委員會設委員長一人、以行政院長兼之、副委員長一人、委員若干人、由國府委員中指定之、第三條、本會得設秘書處、其組織另定之、第七條本會辦事細則、另定之、第八條、本大綱由國民政府公佈日施行、財政委員會委員人選名單、政府、蔣中正林森、于右任、宋子文、何應欽、李煜瀛、邵元冲、張學良、徐永昌、韓復榘、（丁商界）

意外長抵美協商
經濟蕭條對策
一般人重視十八日晚之會商
意方贊成拋棄賠債金及戰債

（華盛頓十九日電訊）意外長解決辦法、惟就中美意兩國共同一節、成爲問題、按意大利主張改訂債務支付協定會議、由法總理拉佛爾主席、拉氏致演詞、謂法國對德國代表之訪法極端歡迎、相信會議必能得最佳之結果、德但約亦報疲、孟買又續落、綿大洋百三元七角五分、匯申期跌五六磅音、印棉漲四五羅盤百三十四角、銀塊跌十六分之十三、疲當市輸入家實正月貨、放市況青跌二三磅云

月限　約定價　數量
一〇七、〇〇　一〇
三月限　一〇八、〇〇　四〇
（銀盤）三品市場市況焦灼、是以存待材料之狀態、然鈔票漸次下疲、當地輸入家鈔於遠期必爲下游、故照意向外、而他方面亦不示弱、立出而應歇云

麻袋（期貨弱）產地休會、銀塊跌十三磅音、本埠鈔票平角、銀塊跌十六分之十三、

德法經濟
委員會開幕
均相信會議能得到圓滿結果

（巴）黎電訊）德法經濟委員會十三日在當地、召開第一次會議、由法總理拉佛爾主席、拉氏致演詞、謂法國對德國代表之訪法極端歡迎、相信會議必能得最佳之結果、德

商況
特產市場

十九日朝特產市場、查因日來銀價驟落、特產皆趨一高一低、之浮動商馭、十九日朝亦因銀價不振、各貨齊呈弱調、尤以大豆高粱顯示軟濕、現五分云

錢鈔市場

十九日朝錢鈔市場、交易繼續呈現活況、大豆油房安六十八平、賣隆廿車豆年五車、瓜谷二車、三十三車、共安百車云

商品市場

麻袋（期貨弱）產地休會、銀塊跌十三磅音、本埠鈔票平角、銀塊跌十六分之十三、疲當市輸入家實正月貨、放市況青跌二三磅云

月限　約定價　數量
一月限　二一〇、八　一萬枚
二一〇、五　二萬枚
三月限　二一〇、五　二萬枚

電報匯兌

倫敦銀塊　一八片六二分一
同塊後　二七片六二分五
紐約銀塊　二九仙四分三
孟買銀塊　五九留比二分一
美日匯兌　四九弗五分〇
中美匯兌　三三弗二分一
神戶匯兌　一一
美英

商品市場

棉　六仙三五
六仙二一
六仙三二
六仙四八
六仙六七
六仙八七
七仙一四
一四六留比
一四九留比
一八六留比
一六五留比
橫濱生絲　前一節　前二節
限月　十一月　十二月
開盤中　五六七〇　五七四〇
收盤中　五六七〇　五七四〇
現　五七七〇　五七四〇
前場　開行　後場收盤
一〇四〇　一〇四〇
一〇四〇　一〇四〇
一〇四〇　一〇四〇